

**Návrh na začatie prejudiciálneho konania, ktorý podal Hof van beroep te Antwerpen (Belgicko)
30. júna 2017 – Openbaar Ministerie/Freddy Lucien Magdalena Kirschstein, Thierry Frans Adeline
Kirschstein**

(Vec C-393/17)

(2017/C 300/23)

Jazyk konania: holandčina

Vnútroštátny súd, ktorý podal návrh na začatie prejudiciálneho konania

Hof van beroep te Antwerpen

Účastníci konania pred vnútroštátnym súdom

Navrhovateľka v konaní o opravnom prostriedku: Openbaar Ministerie

Odporcovia: Freddy Lucien Magdalena Kirschstein, Thierry Frans Adeline Kirschstein Freddy

Prejudiciálne otázky

1. Má sa smernica Európskeho parlamentu a Rady 2005/29/ES⁽¹⁾ z 11. mája 2005 o nekalých obchodných praktikách podnikateľov voči spotrebiteľom na vnútornom trhu vykladať v tom zmysle, že bráni takej právnej úprave, akou je článok II.75 § 6 zákonníka o vysokom školstve z 11. októbra 2013, v zmysle ktorého sa neuznaným vzdelávacím inštitúciám všeobecne zakazuje používať na diplomoch, ktoré vydáva, označenie „magister“, ak sa má takouto právnou úpravou zabezpečiť dohľad nad predmetom všeobecného záujmu, ktorým je požiadavka zabezpečenia vysokej úrovne vzdelávania, pričom musí existovať možnosť kontrolovať skutočné splnenie stanovených kvalitatívnych požiadaviek?
2. Má sa smernica Európskeho parlamentu a Rady 2006/123/ES⁽²⁾ z 12. decembra 2006 o službách na vnútornom trhu vykladať v tom zmysle, že bráni právnej úprave, akou je článok II.75 § 6 zákonníka o vysokom školstve z 11. októbra 2013, v zmysle ktorého sa neuznaným vzdelávacím inštitúciám vo všeobecnosti zakazuje používať označenie „magister“ na diplomoch, ktoré vydávajú, ak sa má touto právnou úpravou zabezpečiť dohľad nad predmetom všeobecného záujmu, konkrétne ochranou príjemcov služieb?
3. Spĺňa trestnoprávne ustanovenie, ktoré sa vzťahuje na vzdelávacie inštitúcie neuznané flámskymi orgánmi vydávajúce „magisterské“ diplomy, požiadavky vyplývajúce z posúdenia proporcionality podľa článku 9 ods. 1 písm. c) a článku 10 ods. 2 písm. c) smernice Európskeho parlamentu a Rady 2006/123/ES z 12. decembra 2006 o službách na vnútornom trhu?

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 149, 2005, s. 22.

⁽²⁾ Ú. v. EÚ L 376, 2006, s. 36.

**Návrh na začatie prejudiciálneho konania, ktorý podal Rechtbank van eerste aanleg te Brussel
(Belgicko) 3. júla 2017 – Profit Europe NV/Belgické kráľovstvo**

(Vec C-397/17)

(2017/C 300/24)

Jazyk konania: holandčina

Vnútroštátny súd, ktorý podal návrh na začatie prejudiciálneho konania

Rechtbank van eerste aanleg te Brussel

Účastníci konania pred vnútroštátnym súdom

Žalobkyňa: Profit Europe NV

Žalovaný: Belgické kráľovstvo